

# Vorwort

---



Ratsschänke liebe, alte,  
Du wunderbares Haus,  
Der Weine guten Geister  
Geh'n bei Dir ein und aus.

Sitz ich bei vollem Pokale  
Kredenz von lieber Hand,  
Dann kann ich wachend träumen  
Wie einst im Märchenland.

Ich hör die Geister raunen,  
Sie flüstern und nicken mir zu:  
Gott grüsse Dich alter Zecher  
Geniesse den Wein immer zu!

Ratsschänke liebe, alte,  
Bleib immer, wie Du bist,  
Dann bleibst Du im Moseltale  
Das Haus, das man nie vergisst.

# Frühstück

---

## Kleines Frühstück

für den kleinen Hunger:

1 Croissant,  
1 Kaffee (3) oder Tee (3)  
Konfitüre und Butter



6.70 €

## Kleines Frühstück mit Müsli

1 Croissant  
Joghurt mit Müsli  
Butter und Konfitüre  
1 Kaffee (3) oder Tee (3)



8.00 €

## Grosses Frühstück

Brotkorb mit  
1 Croissant, 1 Brötchen und 1 Scheibe Brot  
1 Kaffee (3) oder Tee (3)  
Käse und Wurst (5/1), 1 gekochtes Ei (Bio)  
Butter und Konfitüre

10.00 €

Anstelle von Konfitüre sind auch Honig,  
Nutella oder Ovomaltine Crunchy-Cream möglich.

Der Erdbeersirup für Kinder ist kostenlos, und das Frühstück  
wird auf die Bedürfnisse der Kinder angepasst.

## Zusätzlich

1 Croissant	1.60 €
1 Brötchen	0.80 €
1 Vollkornbrot	0.80 €
1 Ei gekocht (Bio)	1.10 €

*Hahn und Henne Brunch*



Brotkorb gemischt mit Croissant, Brötchen und Brot  
Rauchlachs mit Meerrettich und Zitrone  
Käse, Aufschnitt (5/1)  
1 gekochtes Ei (Bio)  
Konfitüre, Butter, Honig  
1 Glas MoSecco  
2 Kaffeespezialitäten (3) oder Tee (3) nach Wahl

pro Person 18.00 €

Kinder werden nach ihren Bedürfnissen  
und ihrem Alter entsprechend separat berechnet.



*Hahn und Henne*  
sind im Trend seit über 100 Jahren.  
Dieses Geschirr, einst für Kinder  
entworfen, begeistert auch  
Erwachsene!



# Speisen Mittags

---

Heisser Fleischkäse mit Kartoffelsalat 8.50 €  
Fleischkäse aus Kalbsbrät, dazu Kartoffelsalat (c)

Kronenschinken mit Kartoffelsalat 11.50 €  
eine Scheibe Schweineschinken (3) ca. 150 - 200 g  
mit hausgemachtem Kartoffelsalat (c)

Hackbraten mit Kartoffelsalat 9.00 €  
Hackfleischmischung (Schwein und Rind)  
mit hausgemachtem Kartoffelsalat (c)

Schlemmertöpfchen 4.70 €  
Suppe saisonal mit Brot

Wanderteller pro Person 13.00 €  
mit geräuchertem Schwarzwälderspeck,  
Kalbslioner, Käse (g) und Brot



# *Süsse Köstlichkeiten*

---

*Alle süssen Köstlichkeiten sind hausgemacht!*

*Schaumkuchen (Baiser)* ab 2.50 €

Blätterteigboden ( a Weizen ) mit Baiser und Früchten,  
verschiedene Sorten je nach Tagesangebot:  
Blaubeere, Zwetschge-Zimt, Apfel-Zimt, Aprikose,  
Rhabarber usw.  
Die Früchte werden erntefrisch eingefroren.

*Fruchttörtchen* ab 3.00 €

Vanillecreme auf Mürbeteigboden ( Weizen )  
und Früchten

*Apfel im Schlafrock*

Apfel im Blätterteig ( Weizen )  
gefüllt mit Mandelmischung ( h ),

mit einer Kugel Vanilleeis ( c ) 5.70 €

oder mit warmer Vanillesauce 5.20 €

*Brownies* 5.20 €

( Mandeln / Haselnüsse )

mit einer Kugel Vanilleeis ( c ),  
Sahne ( g ) und Schokoladensauce



*Cheesecake - Törtchen* ab 3.40 €

Cheesecakes nach Originalrezept  
mit speziellem Boden ( Mandeln / Haselnüsse ),  
diverse Sorten nach Tagesangebot

*Mini - Cheesecake* 1.30 €

mit dunkler Schokolade überzogen  
( Mandeln / Haselnüsse )

---

Kaffee Crème	2.60 €
Espresso	2.20 €
Espresso Macchiato	2.30 €
Doppelter Espresso	3.10 €
Milchkaffee	3.10 €
Cappuccino	3.10 €
Latte Macchiato	3.10 €
Kaffee mit Schlagsahne	3.80 €

## *Milchgetränke*

---

Ovomaltine original	3.10 €
Schokolade Caotina	3.10 €
Schokolade mit Schlagsahne	3.80 €

## *Twinnings Tee seit 1706*

---

„ Man trinke Tee, um den Lärm der Welt zu vergessen“

Alle Teesorten finden Sie in der Teekarte!

Kleines Kännchen	2.60 €
Grosses Kännchen	3.40 €



# Alkoholfreie Getränke

---

Apfelschorle (Gerolsteiner )	0.25 l Flasche	2.40 €
Coca Cola (1/2)	0.33 l Flasche	2.40 €
Cola Zero (1/2/4)	0.33 l Flasche	2.40 €
Sprite (2)	0.33 l Flasche	2.40 €

## Schweppes, das Original

Schweppes Bitterlemon (10)	0.20 l Flasche	2.60 €
Schweppes Tonic Water (10)	0.20 l Flasche	2.60 €

Traubensaft weiss	0.20 l Flasche	2.60 €
Traubensaft rot	0.20 l Flasche	2.60 €
Orangensaft offen	0.20 l	2.60 €

# Mineralwasser

---

## Mit Kohlensäure

Gerolsteiner Gourmet medium	0.75 l Flasche	4.50 €
Gerolsteiner Gourmet medium	0.25 l Flasche	2.30 €

## Ohne Kohlensäure (still)

Trarbacher Felsenquelle naturell	0.75 l Flasche	4.50 €
Gerolsteiner Gourmet naturell	0.75 l Flasche	4.50 €
Gerolsteiner naturell	0.25 l Flasche	2.30 €



## *Aperó*

---

### *Aperol Spritz*

mit Weisswein	0.20 l Glas	5.70 €
mit MoSecco	0.20 l Glas	5.70 €

### *Secco aus unserer Weinregion*

MoSecco	0.20 l Glas	5.00 €
RoSecco	0.20 l Glas	5.00 €
Jo Secco	0.20 l Glas	5.60 €



## *Kirner Bier seit 1798*

---

*Privatbrauerei aus Kirn, Rheinlandpfalz*

Kirner Pils	4.8 % vol	0.33 l	3.10 €
Kirner Pils Frei	alkoholfrei	0.33 l	3.10 €
Kirner Radler	Mischung 2.4 % vol	0.30 l	2.70 €
Kirner Radler	Mischung alkoholfrei	0.30 l	2.70 €
Kirner Weizen	5.5 % vol	0.50 l	4.20 €
Kirner Weizen	alkoholfrei	0.50 l	4.20 €
Hacker Pschorr, Münchener hell	5.0 % vol	0.50 l	4.20 €

# Weine Traben Trarbach



*Weingut Josef Ehse,  
Traben - Trarbach*

## Weisswein 2018

Weissburgunder <b>trocken</b>	0.75 l Flasche	21.00 €
Trabener Kräuterhaus	0.10 l	3.00 €
12.5 % vol		

## Weisswein 2018

Riesling Hochgewächs <b>feinherb</b>	0.75 l Flasche	21.00 €
Trabener Würzgarten	0.10 l	3.00 €
11.2 % vol		

## Weisswein 2018

Riesling Spätlese <b>fruchtsüss</b>	0.75 l Flasche	24.50 €
Trabener Würzgarten	0.10 l	3.50 €
8.7 % vol		

## Rotling 2018

Rotling <b>feinherb</b>	0.75 l Flasche	19.50 €
Trabener Kräuterhaus	0.10 l	2.80 €
11.9 % vol		

## Winzersekt 2016

Riesling Sekt <b>extra trocken</b>	0.75 l Flasche	24.50 €
Trabener Würzgarten, Cuvée Stefanie	0.20 l Glas	6.00 €
12.8 % vol		

## Secco 2017

Jo-Secco <b>trocken</b>	0.75 l Flasche	20.00 €
frisch und belebend	0.20 l Glas	5.60 €
10 % vol		

# Weine Traben Trarbach



## Weingut Trossen Traben - Trarbach

### Weisswein 2018

Terra Riesling **trocken**  
Trabener Kräuterhaus  
13.0 % vol

0.75 l Flasche 21.50 €  
0.10 l 3.00 €

### Weisswein 2018

Terra Riesling **feinherb**  
Trabener Würzgarten  
12.5 % vol

0.75 l Flasche 21.50 €  
0.10 l 3.00 €

### Weisswein 2018

Terra Riesling **fruchtig**  
Kröver Nacktarsch  
10.0 % vol

0.75 l Flasche 21.50 €  
0.10 l 3.00 €

### Rotwein 2016

Dornfelder Trocken  
11.5 % vol

0.75 l Flasche 23.50 €  
0.10 l 3.40 €

### MoSecco 2017

der erfrischende Perlwein  
11.5 % vol

0.20 l Flasche 5.60 €

# Weine aus Erden



## Weingut Steilen-Coen Erden

### Weisswein 2018

Weisser Burgunder  
12.0 % vol

0.75 l Flasche 21.00 €  
0.10 l 3.00 €

### Weisswein 2018

Erdener Herrenberg **trocken**  
Riesling Kabinett  
11.0 % vol

0.75 l Flasche 18.00 €  
0.10 l 2.60 €

### Weisswein 2017

Erdener Treppchen **feinherb**  
Riesling Spätlese  
10.0 % vol

0.75 l Flasche 22.50 €  
0.10 l 3.20 €

### Rotwein 2018

Mosel Qualitätswein  
Rotling Feinherb  
11.5 % vol

0.75 l Flasche 18.00 €  
0.10 l 2.60 €

### MoSecco

Riesling - Moselperlwein  
11 % vol

0.75 l Flasche 18.00 €  
0.20 l Glas 5.00 €

### RoSecco

Rotling - Perlwein  
12.0 % vol

0.75 l Flasche 18.00 €  
0.20 l Glas 5.00 €

( Allergene - Info: Alle Weine enthalten Sulfide )

## Allergene

- a = glutenhaltiges Getreide  
(Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Dinkel, Kamut, und Hybridstämme)
- b = **Krebstiere** und daraus gewonnene Erzeugnisse
- c = **Eier** und **Eiererzeugnisse**
- d = **Fisch** und **Fischerzeugnisse**
- e = **Erdnüsse** und **Erdnusserzeugnisse**
- f = **Sojabohnen** und **Sojabohnenerzeugnisse**
- g = **Milch** und **Milchprodukte** einschliesslich **Laktose**
- h = **Schalenfrüchte**  
(Mandeln, Haselnuss, Walnuss, Cashew, Pecanuss, Paranuss)
- i = **Sellerie** und **Sellerieerzeugnisse**
- j = **Senf** und **Senferzeugnisse**
- k = **Sesamsamen** und **Sesamerzeugnisse**
- l = **Schwefeldioxid** und **Sulfide**  
(in einer Konzentration von mehr als 10mg/kg oder 10 mg/l)
- m = **Lupinen** und **Lupinenerzeugnisse**
- n = **Weichtiere** und **Weichtiererzeugnisse**

## Zusatzstoffe

- 1 = mit Farbstoffen
- 2 = mit Konservierungsstoffen
- 3 = mit Antioxidationsmitteln
- 4 = mit Geschmacksverstärkern
- 5 = mit Schwefeldioxid
- 6 = mit Schwärzungsmittel
- 7 = mit Phosphat
- 8 = mit Milcheiweiss
- 9 = koffeinhaltig
- 10 = chininhaltig
- 11 = mit Süssungsmitteln
- 12 = enthält Phenylalaninquelle
- 13 = gewachst
- 14 = mit Nitritpökelsalz
- 15 = mit Taurin
- 16 = **Tatrazin**  
(kann die Aktivität und Aufmerksamkeit von Kindern beeinflussen)